

# ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

WT/DS222/4  
10 de agosto de 2001

(01-3978)

Original: inglés

## CANADÁ – CRÉDITOS A LA EXPORTACIÓN Y GARANTÍAS DE PRÉSTAMOS PARA LAS AERONAVES REGIONALES

### Comunicación del Presidente del Grupo Especial

La siguiente comunicación, de fecha 9 de agosto de 2001, dirigida al Órgano de Solución de Diferencias (OSD), se distribuye de conformidad con el párrafo 9 del artículo 12 del Entendimiento sobre Solución de Diferencias (ESD).

---

El párrafo 8 del artículo 12 del ESD estipula que el plazo en el que el grupo especial llevará a cabo su examen, desde la fecha en que se haya convenido en su composición y su mandato hasta la fecha en que se dé traslado del informe definitivo a las partes, no excederá, por regla general, de seis meses.

En virtud del párrafo 9 del artículo 12 del ESD, cuando el grupo especial considere que no puede emitir su informe dentro de un plazo de seis meses informará al OSD por escrito de las razones de la demora y facilitará al mismo tiempo una estimación del plazo en que emitirá su informe.

El párrafo 12 del artículo 4 del Acuerdo sobre Subvenciones y Medidas Compensatorias establece que en las diferencias que se substancien de conformidad con las disposiciones de ese artículo, los plazos aplicables en virtud del Entendimiento se reducirán a la mitad, salvo cuando se trate de plazos establecidos especialmente en dicho artículo.

El Grupo Especial encargado de examinar el asunto "*Canadá – Créditos a la exportación y garantías de préstamos para las aeronaves regionales*" fue establecido por el OSD el 12 de marzo de 2001, y su composición fue convenida el 11 de mayo de 2001.

No obstante, debido al deseo de las partes de utilizar plazos superiores a la mitad de los previstos en el Apéndice 3 del ESD, el Grupo Especial no podrá ultimar su labor en el lapso de tres meses contados desde que se estableció su composición.

El Grupo Especial prevé ultimarla para octubre de 2001.

---